

## „SUBARU“ PAREIŠKIMAS DĖL PRIVATUMO

### Automobilių prijungimo paslaugos

„Subaru“ vertina jūsų privatumą, todėl norime paaiškinti, kaip tvarkysime jūsų asmens ir transporto priemonės duomenis (toliau – **Asmens duomenys**), kai teiksime paslaugas, kurias galite užsisakyti per savo Paskyrą (toliau – **Paskyra**) ir prie kurių galite prisijungti per Platformą (toliau – **Platforma**):

- „Prijungtos paslaugos“
- „Nuotolinės paslaugos“
- „Prijungtos daugialypės terpės paslaugos“

Toliau šiame dokumente pirmiau išvardytos paslaugos kartu vadinamos „**Paslaugomis**“, o prijungtos ir nuotolinės paslaugos kartu vadinamos „**Prijungtomis paslaugomis**“.

Šiame privatumo pranešime daugiausia dėmesio skiriama prijungtomis ir nuotolinėmis paslaugoms, kurias „Subaru“ teikia įdiegus prijungtą programėlę. Jei norite daugiau sužinoti, kaip „Subaru“ tvarko asmens duomenis, žr [Bendrąją „Subaru“ privatumo politiką](#).

## Turinys

Kas esame?.....	2
Kas yra atsakingas už jūsų Asmens duomenų rinkimą ir naudojimą? .....	3
Kodėl renkame ir naudojame jūsų Asmens duomenis?.....	3
Kieno asmens duomenys bus tvarkomi? .....	4
Kokie asmens duomenys bus tvarkomi?.....	4
Kokiais teisiniais pagrindais „Subaru“ naudoja jūsų Asmens duomenis?.....	5
Kaip galiu sustabdyti savo transporto priemonės geografinės vietos nustatymo naudojimą?.....	6
Bendra duomenų rinkimo ir saugojimo laikotarpio santrauka .....	6
Ar mano Asmens duomenys bus persiųsti į kitas valstybes?.....	9
Kokios yra mano teisės, susijusios su mano Asmens duomenimis? .....	9
Kaip galiu pasinaudoti savo privatumo teisėmis ir susisiekti su „Subaru“?.....	11
Šio Pareiškimo dėl privatumo pakeitimai .....	11
Slapukai ir panašios technologijos .....	12

Kas esame?

„SUBARU EUROPE NV/SA“ (toliau – „Subaru“, mes arba mums).  
Leuvensesteenweg 555/8  
1930 Zaventem  
Belgija  
0438.574.810

Galite susisiekti su mumis šiais būdais:

Siųsdami Duomenų apsaugos pareigūnui adresuotą laišką į mūsų registruotą buveinę  
telefonu 0032 2 714 03 00;  
el. paštu [privacy@subaru.eu](mailto:privacy@subaru.eu)

## Kas yra atsakingas už jūsų Asmens duomenų rinkimą ir naudojimą?

Teikdama jums paslaugas ir priklausomai nuo jūsų transporto priemonės modelio bei pasirinktų paslaugų, „Subaru“ yra atsakinga už jūsų Asmens duomenų tvarkymą. Kaip nurodyta BDAR, mes esame jūsų Asmens duomenų valdytojas. Kitaip tariant, tai reiškia, kad „Subaru“, galimai kartu su kitais subjektais, nustato jūsų Asmens duomenų tvarkymo tikslą ir priemones.

„Subaru“ gali bendradarbiauti su toliau nurodytu partneriu, veikiančiu kaip bendras duomenų valdytojas:

- TME („Toyota Motor Europe“ NV/SA): TME yra bendras duomenų valdytojas, nes analizės tikslais naudoja jūsų kelionių automobiliu duomenis. Daugiau informacijos apie tai, kaip jie tvarko asmens duomenis, rasite jų pareiškime dėl privatumo – <https://www.toyota-europe.com/legal/privacy-policy>

## Kodėl renkame ir naudojame jūsų Asmens duomenis?

Jūsų Asmens duomenis renkame ir tvarkome šiais tikslais:

- suteikti jums Paslaugas ir tvarkyti jūsų užsakytas paslaugas (pvz., sukurti paskyrą, uždaryti neaktyvią paskyrą, (de)aktyvuoti jūsų Paslaugas, teikti jums Paslaugas, atnaujinti jūsų Paslaugas, ...);
- stebėti, analizuoti, diegti naujoves ir gerinti mūsų produktų ir paslaugų bei mūsų partnerių produktų ir paslaugų kokybę ir veikimą;
- atnaujinti nuotoliniu būdu transporto priemonės sistemas, pagerinti funkcijas ir ištaisyti klaidas ar defektus;
- gauti apibendrintą informaciją apie tai, kaip veikia mūsų transporto priemonės (pvz., įspėjamosios lemputės, klaidų kodai, ...);
- spręsti užklausas ir nusiskundimus;
- registruoti jūsų privatumo nuostatas;
- saugoti, prižiūrėti ir palaikyti mūsų IT sistemas, programas ir tinklus;
- jei tai pagrįstai reikalinga sprendžiant ginčą arba vykdant tyrimą, kuriame dalyvaujame arba galime dalyvauti tiesiogiai su jumis arba trečiajais šalimis;
- kai teisėsaugos institucijos, reguliavimo institucijos arba teismai reikalauja, kad jiems atskleistume jūsų Asmens duomenis;
- kai esame teisiškai įpareigoti tvarkyti jūsų Asmens duomenis (pvz., privalome saugoti tam tikrą sąskaitų informaciją pagal mokesčių ir apskaitos įstatymus).

Jūsų Asmens duomenimis galime dalytis su trečiosiomis šalimis, jei tai leidžia įstatymai, toliau nurodytais tikslais:

- kai privalome tai daryti, kad įvykdytume savo teisinius įsipareigojimus, pavyzdžiui, įsipareigojimus pagal aplinkosaugos ar konkurencijos teisę;
- jei davėte sutikimą (arba jei pagal įstatymus mums leidžiama tai daryti kitais atvejais), kad mūsų tinklas (filialai, mūsų nacionaliniai platintojai ir įgaliojimo platintojai / remontininkai) galėtų susisiekti su jumis dėl tam tikrų produktų ar paslaugų teikimo ir (arba) diegimo arba produktų tobulinimo, mokslinių tyrimų ir plėtros. Įgaliojimo platintojai ir (arba) remontininkai – tai mažmenininkai (įmonės ir individualūs prekybininkai), kuriems mūsų nacionaliniai platintojai yra suteikę leidimą prekiauti „Subaru“ automobiliais. Mūsų nacionaliniai platintojai – tai mūsų

nacionalinės rinkodaros ir pardavimo bendrovės, atsakingos už a) mūsų įgaliotų mažmenininkų tinklų kūrimą ir valdymą, prekės ženklo stiprinimo veiklą ir klientų valdymo atsakomybę savo šalies teritorijoje ir b) didmeninę prekybą „Subaru“ automobiliais;

- kai valdžios institucijos (pvz., teisėsaugos institucijos), reguliavimo institucijos arba teismai reikalauja, kad jiems atskleistume jūsų Asmens duomenis;
- jei pagrįstai būtina sprendžiant ginčą, kuriame dalyvaujame ar galime dalyvauti, galime perduoti jūsų Asmens duomenis, pavyzdžiui, kitai (-oms) ginčo šaliai (-ims) arba teismui.

### Kieno asmens duomenys bus tvarkomi?

Mes tvarkome asmens, kuris naudojasi transporto priemone, dėl kurios yra užsakytos Paslaugos, asmens duomenis.

Prašome atkreipti dėmesį, kad, jei leidžiate kitiems asmenims vairuoti savo transporto priemonę ir ja naudotis, esate atsakingi tokiam asmeniui perduoti šį Pareiškimą dėl privatumo, kad toks asmuo būtų informuotas apie asmens duomenų tvarkymą teikiant Paslaugas ir jomis naudojantis.

Prieš perduodami kitam asmeniui arba perpardavėjui nuosavybės teises į savo transporto priemonę, privalote:

- tiek, kiek tai techniškai įmanoma, pašalinti visus duomenis ir turinį (įskaitant visus Asmens duomenis), jei yra, kurie buvo laikomi jūsų transporto priemonėje ir kuriuos galima gauti jūsų Paskyroje; ir
- pašalinti transporto priemonę iš savo Paskyros.

### Kokie asmens duomenys bus tvarkomi?

Renkame ir naudojame toliau išvardytų kategorijų Asmens duomenis, susijusius su Paslaugomis. Atkreipkite dėmesį, kad šiame privatumo pranešime minima asmens duomenų kategorija gali iš dalies arba visiškai apimti konkrečius asmens duomenis, išvardytus kiekvienoje kategorijoje.

#### 1. Paskyros informacija

- Tapatybės informacija (pvz., kreipinys, pavardė ir vardas, gimtoji kalba);
- Kontaktinė informacija (pvz., mobiliojo telefono numeris, el. pašto adresas, pašto adresas);
- Informacija, susijusi su jūsų Paskyra (pvz., pageidaujamas bendravimo būdas, užsakymų informacija, pageidaujama bendravimo kalba, pageidaujamas įgaliotasis pardavėjas ir (arba) remontininkas);
- Informacija, susijusi su jūsų privatumo nuostatomis (pvz., data, kai davėte sutikimą; su kuo sutikote; data, kai atšaukėte savo sutikimą; koku būdu buvo duotas sutikimas (pvz., iš kurio prietaiso));
- Pageidaujami pagrindinio įrenginio nustatymai – tai, pvz., fono spalva, navigacijos nustatymai, garso nustatymai;
- Bet kokie garso ar vaizdo failai, kuriuos galite įkelti į Platformą ir (arba) savo Paskyrą;
- IP adresas;
- Naudotojo atsiliepimai apie konkrečius įvykius arba Paslaugų įjungimą;
- Duomenys, kuriuos naudojame jūsų transporto priemonei identifikuoti (pvz., transporto priemonės identifikacinis numeris, SIM kortelės, įmontuotos į jūsų transporto priemonės duomenų perdavimo modulį, IP adresas);

- Su programėlės ar paslaugos naudojimu susiję duomenys (pvz., prisijungimo statistika, klaidų pranešimų stebėjimas).

## 2. Vietos duomenys

- Su jūsų transporto priemone ir (arba) išmaniuoju telefonu susijusi geografinė informacija (pvz., jūsų transporto priemonės geografinė padėtis (ilguma ir plotuma), planuojamas kelionės tikslas, kelionės, važiavimo kryptis), tiksliai laiku;
- Kelionės informacija (pvz., paskutinės kelionės vietos, mėgstamos kelionės vietos).

## 3. Telematiniai duomenys

- Vairavimo pobūdžio informacija (pvz., vairavimo žurnalai, važiavimo greitis, pagreitėjimo ir stabdymo matavimai);
- Duomenys, kuriuos naudojame jūsų transporto priemonei identifikuoti (pvz., transporto priemonės identifikacinis numeris, transporto priemonės pirkimo data, SIM kortelės, įmontuotos į jūsų transporto priemonės duomenų perdavimo modulį, IP adresas);
- Techniniai transporto priemonės duomenys (pvz., kilometražas, degalų sąnaudos, įspėjimai) ir diagnostikos duomenys (pvz., sistemos gedimai ir įspėjamosios lemputės);
- Vairavimo rezultatai, kuriuos sudaro išvestiniai duomenys iš kitų telematinių duomenų.

## 4. Informacija apie transporto priemonę

- Informacija apie jūsų transporto priemonę (transporto priemonės identifikacinis numeris);
- Pagrindinio įrenginio aparatinės įrangos informacija (prietaiso serijos numeris ar programinės įrangos versija).

## 5. Su saugumu susiję duomenys

- Registruojame tam tikrą informaciją apie jūsų naudojamą mūsų IT sistemomis, programomis ir tinklais, kad apsaugotume savo sistemas ir klientų duomenis. Pavyzdžiui, ribotą laiką saugome žurnalus, kuriuose nurodoma, kas ir kada prisijungė prie jūsų prijungto automobilio duomenų, kad galėtume iširti bet kokią galimą grėsmę jūsų prijungto automobilio duomenų konfidencialumui, vientisumui ir prieinamumui.

## Kokiais teisiniais pagrindais „Subaru“ naudoja jūsų Asmens duomenis?

### 1. Būtina mūsų sutarčiai su jumis vykdyti

Teikdami Paslaugas paprastai tvarkome jūsų Asmens duomenis, kad galėtume vykdyti sutartį, kurią pasirašėte sutikdami su atitinkamomis Naudojimo sąlygomis.

### 2. Teisėti interesai

Kai taikoma, jūsų Asmens duomenis tvarkome, jei tai būtina mūsų teisėtiems interesams, susijusiems su Paslaugų teikimu, įgyvendinti, su sąlyga, kad mūsų interesai nėra svarbesni už jūsų interesus ar teises ir laisves (pvz., jūsų teises į privatumą). Pavyzdžiui:

- Tvarkydami jūsų Asmens duomenis, leidžiame „Subaru“ tinklo partneriams (pvz., nacionaliniams platintojams, įgaliotiems platintojams ir (arba) remontininkams) susisiekti su jumis dėl techninės priežiūros priminimų ir avarijų valdymo;
- Kai norime naudoti jūsų anoniminius Asmens duomenis, kad pagerintume savo produktus ir paslaugas, atliktume išvalgas ir analizę arba sukurtume naujus produktus ar paslaugas, jūsų Asmens duomenis nuasmeniname remdamiesi teisėtu verslo interesu diegti naujoves, tobulinti savo produktus ir paslaugas bei kurti naujus produktus ir paslaugas;
- Atskleidžiame jūsų Asmens duomenis, kai to reikalauja teisėsaugos institucijos arba teismai.

### 3. Mūsų teisiniai įsipareigojimai

Jūsų Asmens duomenis tvarkome, jei to reikia, kad galėtume laikytis savo teisinių įsipareigojimų, įskaitant teismų ar valdžios institucijų priimtų sprendimų vykdymą.

### 4. Remiamasi jūsų sutikimu

Tam tikrais atvejais jūsų Asmens duomenis tvarkysime tik gavę išankstinį jūsų sutikimą. Pavyzdžiui, jei davėte sutikimą, galime tvarkyti Asmens duomenis:

- kad padėtume jums, jei gaunate įspėjimus apie transporto priemonę.

Savo sutikimo (-ų) nuostatas galite bet kada tvarkyti naudodami savo Paskyrą programėlėje.

### [Kaip galiu sustabdyti savo transporto priemonės geografinės vietos nustatymo naudojimą?](#)

Jei nenorite, kad būtų naudojami jūsų transporto priemonės geografinės padėties duomenys, bet kuriuo metu galite suaktyvinti privatumo režimą („**Privatumo režimas**“) naudodami savo transporto priemonės pagrindinio bloko nustatymus. Jei Privatumo režimas įjungtas, nebenaudosime geografinės buvimo vietos informacijos.

Nepamirškite, kad Privatumo režimas bus aktyvuotas visoms Paslaugoms, kurios naudoja geografinės buvimo vietos funkciją. Daug Paslaugų priklauso (visiškai arba iš dalies) nuo jūsų Transporto priemonės geografinės buvimo vietos duomenų. Todėl aktyvavus Privatumo režimą šios Paslaugos bus nepasiekiamos arba gali nukentėti jų kokybė ir tikslumas. Pavyzdžiui, jei aktyvavote Privatumo režimą, negalėsite naudotis Paslauga, leidžiančia nustatyti jūsų transporto priemonės buvimo vietą gavus pranešimą dėl avarijos.

Privatumo režimo būseną (aktyvus arba neaktyvus) išliks tokia, kokią nustatėte, kol nuspręsite ją pakeisti. Dabartinę privatumo režimo būseną galite patikrinti savo transporto priemonės pagrindinio bloko nustatymuose.

### [Bendra duomenų rinkimo ir saugojimo laikotarpio santrauka](#)

Toliau esančioje lentelėje pateikiama Asmens duomenų, kuriuos galime naudoti teikdami Paslaugas, santrauka ir paaiškinimas, kodėl juos naudojame ir kiek laiko saugome.

Tikslai	Tvarkymo teisėtumas	Duomenų kategorijos	Saugojimo laikotarpis
- Sukurti paskyrą	Būtina, kad galėtume vykdyti su jumis sudarytą sutartį	- Paskyros informacija - Su saugumu susiję duomenys	Tol, kol turite aktyvią Paskyrą
- Neaktyvios paskyros uždarymas	Teisinė prievolė saugoti asmens duomenis ne ilgiau, nei būtina	- Paskyros informacija	Uždarysime jūsų Paskyrą ir ištrinsime su ja susijusius jūsų Asmens duomenis, jei: - po paskyros sukūrimo 6 mėnesius neprisijungėte prie savo paskyros; - jūsų Paskyros informacija rodo, kad užregistravote transporto priemonę ir 5 metus neprisijungėte prie savo paskyros; - jūsų Paskyros informacija rodo, kad neužregistravote transporto priemonės ir 2 metus neprisijungėte prie savo paskyros.
- Aktyvuoti ir deaktyvuoti jūsų Paslaugų užsakymą - Teikti Paslaugas - Spręsti užklausas ir nusiskundimus - Norėdami atnaujinti savo Paslaugas	Būtina, kad galėtume vykdyti su jumis sudarytą sutartį	- Vietos duomenys - Telematiniai duomenys - Paskyros informacija - Atsiskaitymo informacija - Informacija apie transporto priemonę	Telematiniai duomenys 12 mėnesių (pradedant nuo šių duomenų rinkimo dienos). Atsiskaitymo informacija tol, kol to reikalauja teisiniai aktai. Kiti duomenys 12 mėnesių nuo jūsų prenumeratos išjungimo momento.
- Stebėti, analizuoti, diegti naujoves ir gerinti mūsų produktų ir paslaugų bei mūsų partnerių produktų ir paslaugų kokybę ir veikimą - Gauti apibendrintą informaciją apie tai, kaip veikia mūsų transporto priemonės	Jei tai yra tolesnis jūsų Asmens duomenų tvarkymas ir jei jis atitinka tikslo apibrėžimo ir suderinamumo testą, tvarkymas gali būti grindžiamas pirminiu teisėtu pagrindu – sutarties su jumis vykdymu; - Mūsų teisėtas interesas diegti naujoves, tobulinti Paslaugas, kurti naujas Paslaugas ir gauti informacijos apie tai, kaip veikia mūsų transporto priemonės.	- Vietos duomenys - Telematiniai duomenys - Paskyros informacija - Atsiskaitymo informacija - Informacija apie transporto priemonę	Duomenis saugome ne ilgiau kaip 10 metų nuo jų surinkimo dienos.
Užtikrinti mūsų sistemų ir paslaugų konfidencialumą, vientisumą ir prieinamumą	Kai mums būtina laikytis teisinio įsipareigojimo - Mūsų teisėtas interesas apsaugoti mūsų sistemų ir paslaugų konfidencialumą, vientisumą ir prieinamumą	- Su saugumu susiję duomenys	Laikotarpis iki 24 mėnesių. Duomenis galime saugoti ilgiau, jei: - Tai reikalinga vykdant tyrimą dėl kibernetinės saugos incidento;

Tikslai	Tvarkymo teisėtumas	Duomenų kategorijos	Saugojimo laikotarpis
			- Tai reikalinga siekiant atlikti mūsų sistemų, programėlių arba tinklų saugos auditą.
Kai esame teisiškai įpareigoti rinkti ir saugoti jūsų Asmens duomenis (pvz., privalome saugoti tam tikrą sąskaitų informaciją pagal mokesčių ir apskaitos įstatymus)	- Kai mums būtina laikytis teisinio įsipareigojimo	- Paskyros informacija - Atsiskaitymo informacija - Telematiniai duomenys - Informacija apie transporto priemonę	Tol, kol esame teisiškai įsipareigoję saugoti duomenis įvairiose šalyse taikomi skirtingi saugojimo reikalavimai. Pavyzdžiui, Belgijoje reikalaujama, kad tam tikrus apskaitos dokumentus saugotume 7 metus nuo atitinkamų finansinių metų pabaigos.
Kai teisėsaugos institucijos, reguliavimo institucijos arba teismai reikalauja, kad jiems atskleistume jūsų Asmens duomenis	- Kai mums būtina laikytis teisinio įsipareigojimo - Teisėtas mūsų ir visos visuomenės interesus vykdyti teisėsaugos institucijų, reguliavimo institucijų ar teismų prašymus atskleisti duomenis	- Vietos duomenys - Telematiniai duomenys - Paskyros informacija - Atsiskaitymo informacija - Informacija apie transporto priemonę - Su saugumu susiję duomenys	Šiuo tikslu duomenų nesaugosime, o tik perduosime juos teisėsaugos institucijų, reguliavimo institucijų ir teismų prašymu
Registruoti jūsų privatumo nuostatas	- Kai būtina laikytis mūsų teisinių įsipareigojimų pagal taikomus duomenų apsaugos įstatymus - Jūsų ir mūsų teisėtas interesus tinkamai valdyti jūsų privatumo nuostatas	Informacija, susijusi su jūsų privatumo nuostatomis (pvz., data, kai davėte sutikimą; su kuo sutikote; data, kai atšaukėte savo sutikimą; koku būdu buvo duotas sutikimas (pvz., iš kurio prietaiso) ir pan.).	Duomenis saugome iki 10 metų nuo sutikimo davimo arba iki 5 metų po sutikimo atšaukimo.
Jeigu tai pagrįstai reikalinga sprendžiant ginčą arba vykdant tyrimą, kuriame dalyvaujame arba galime dalyvauti tiesiogiai su jumis arba trečiajais šalimis	- Teisėti interesai - Kai mums būtina laikytis teisinio įsipareigojimo	- Vietos duomenys - Telematiniai duomenys - Paskyros informacija - Atsiskaitymo informacija - Informacija apie transporto priemonę - Su saugumu susiję duomenys	Šiuo tikslu saugosime duomenis tik atskirais atvejais ir tik tada, kai tai bus būtina.

## Ar mano Asmens duomenys bus persiūsti į kitas valstybes?

„Subaru“ vykdo veiklą visame pasaulyje. Taigi, jūsų Asmens duomenys gali būti saugomi ir tvarkomi mūsų arba mūsų paslaugų teikėjų keliose valstybėse, įskaitant ir valstybes, kurios nėra jūsų gyvenamosios vietos valstybė arba valstybė, kurioje įsigijote savo transporto priemonę. Jūsų Asmens duomenys gali, pavyzdžiui, būti siunčiami į Jungtinę Karalystę, Japoniją arba Jungtines Amerikos Valstijas.

Jei jūsų Asmens duomenys siunčiami į valstybes, kurios nepriklauso Europos ekonominei erdvei (toliau – EEE), užtikrinsime, kad būtų imamas tinkamų apsaugos priemonių, tokių kaip:

- duomenų perdavimas vykdomas remiantis Europos Komisijos sprendimu dėl tinkamumo pagal BDAR 45 straipsnį;
- duomenų perdavimui taikomos standartinės duomenų apsaugos sąlygos, kurias priėmė Komisija arba duomenų apsaugos institucija pagal BDAR 46 straipsnio 2 dalies c arba d punktus.

Norėdami gauti daugiau informacijos apie tai, kaip įgyvendiname atitinkamas apsaugos priemones, galite susisiekti su mumis, kaip nurodyta toliau pateiktame skyriuje „Kaip galiu pasinaudoti savo privatumo teisėmis ir susisiekti su „Subaru“?“.

## Kokios yra mano teisės, susijusios su mano Asmens duomenimis?

Tam, kad galėtumėte labiau kontroliuoti tai, kaip tvarkomi jūsų Asmens duomenys, galite naudotis įvairiomis teisėmis. Šios teisės yra išdėstytos, inter alia, BDAR 15–22 straipsniuose.

Norėdami pasinaudoti šiomis teisėmis, susisiekite su mumis el. pašto adresu [privacy@subaru.eu](mailto:privacy@subaru.eu)

Tam, kad galėtume nustatyti jūsų tapatybę jums naudojantis jūsų teisėmis ir tik tuo tikslu, prašome mums atsiųsti savo tapatybės kortelės priekinės pusės kopiją. „Subaru“ nesaugos ant jūsų tapatybės kortelės esančios nuotraukos. Primygtinai rekomenduojame „užtušuoti“ nuotrauką prieš mums siunčiant tapatybės kortelės kopiją.

Visomis šiomis teisėmis galite naudotis nemokamai, nebent jūsų prašymas yra akivaizdžiai nepagrįstas arba neproporcingas (pavyzdžiui, dėl pasikartojančio turinio). Tokiais atvejais turėsime teisę taikyti pagrįstą mokestį arba atsisakyti imtis veiksmų pagal prašymą.

Toliau išvardytos teisės, kuriomis galite naudotis.

### • **Teisė susipažinti su Asmens duomenimis, kuriuos tvarkome** (BDAR 15 straipsnis):

turite teisę iš mūsų gauti patvirtinimą, ar su jumis susiję Asmens duomenys yra tvarkomi. Jei juos tvarkome, turite teisę susipažinti su tokiais duomenimis ir gauti papildomos informacijos apie:

- a) tvarkymo tikslus;
- b) Asmens duomenų kategorijas;
- c) duomenų gavėjus arba gavėjų kategorijas (ypač gavėjus trečiojoje šalyje);
- d) duomenų saugojimo laikotarpį arba, jei neįmanoma, kriterijus, kurie taikomi tam laikotarpiui

nustatyti;

- e) tai, kad esama jūsų teisių į privatumą;
- f) teisę pateikti skundą priežiūros institucijai;
- g) kai Asmens duomenys renkami iš trečiosios šalies, Asmens duomenų šaltinius;
- h) tai, ar jūsų atžvilgiu naudojame automatizuotą sprendimų priėmimą.

Jei negalime jums leisti susipažinti su jūsų Asmens duomenimis (pvz., dėl teisinių prievolių), informuosime jus, kodėl tai nėra įmanoma.

Taip pat galite gauti tvarkomų Asmens duomenų kopiją suprantamu formatu. Prašome atkreipti dėmesį, kad už bet kurias kitas duomenų subjekto prašomas kopijas galime taikyti pagrįstą mokestį.

- **„Teisė būti pamirštam“ (teisė reikalauti ištrinti jūsų asmens duomenis) (BDAR 17 straipsnis):**

tam tikrais atvejais galite prašyti, kad ištrintume jūsų Asmens duomenis. Nepamirškite, kad tokiais atvejais, kai pasinaudojate tokia teise, mes nebeteiksime jums tam tikrų Paslaugų. Be to, jūsų teisė būti pamirštam nėra absoliuti. Turime teisę saugoti jūsų Asmens duomenis, jei tai būtina, be kita ko, siekiant vykdyti susitarimą, laikytis teisinės prievolės, pareikšti, vykdyti arba apginti teisinius reikalavimus. Apie tai jus išsamiau informuosime tada, kai imsime veiksmų pagal jūsų prašymą.

- **Teisė reikalauti ištaisyti duomenis (BDAR 16 straipsnis):**

jei jūsų Asmens duomenys yra netikslūs, pasenę arba neišsamūs, galite prašyti ištaisyti šiuos netikslumus arba neišsamią informaciją.

- **Teisė į duomenų perkeliamumą (BDAR 20 straipsnis):**

esant tam tikroms sąlygoms, taip pat turite teisę prašyti, kad jūsų mums pateiktus Asmens duomenis persiųstume kitam duomenų valdytojui. Tiek, kiek tai techniškai įmanoma, jūsų Asmens duomenis tiesiogiai pateiksime naujam duomenų valdytojui.

- **Teisė apriboti duomenų tvarkymą (BDAR 18 straipsnis):**

turite teisę reikalauti, kad apribotume duomenų tvarkymą, kai taikomas vienas iš šių atvejų:

- a) užginčijate Asmens duomenų tikslumą (tokiu atveju duomenų tvarkymas apribojamas tokiam laikotarpiui, per kurį mes galime patikrinti asmens duomenų tikslumą);
- b) jūsų Asmens duomenų tvarkymas yra neteisėtas;
- c) mums nebereikia asmens duomenų duomenų tvarkymo tikslais, tačiau jų reikia jums siekiant pareikšti, vykdyti arba apginti teisinius reikalavimus;
- d) kol nėra priimtas sprendimas dėl naudojimosi jūsų teise prieštarauti duomenų tvarkymui, galite prašyti, kad jūsų Asmens duomenų tvarkymas būtų apribotas.

- **Teisė nesutikti (BDAR 21 straipsnis):**

turite teisę dėl su savo konkrečiu atveju susijusių priežasčių bet kuriuo metu nesutikti, kad tvarkytume jūsų Asmens duomenis teisinių interesų pagrindu arba vykdydami užduotį, vykdomą pagal bendrą interesą. Tokiu atveju nebetvarkysime jūsų Asmens duomenų, išskyrus atvejus, kai galime įrodyti, kad duomenys tvarkomi dėl įtikinamų teisėtų priežasčių, kurios yra viršesnės už jūsų interesus, teises ir laisves, arba siekiant pareikšti, vykdyti ar apginti teisinius reikalavimus. Turite teisę bet kuriuo metu nesutikti, kad jūsų Asmens duomenys būtų tvarkomi *tiesioginės rinkodaros* tikslais.

- **Teisė atsisakyti, kad būtų taikomas automatizuotas sprendimų priėmimas (BDAR 22 straipsnis):**

turite teisę, kad jums nebūtų taikomas tik automatizuotu duomenų tvarkymu grindžiamas ir be esminio žmogaus įsikišimo priimamas sprendimas, dėl kurio jums kyla teisinės pasekmės arba kuris jums panašiu būdu daro didelį poveikį.

Šia teise galite pasinaudoti šiais trim atvejais:

- a) jei automatizuotas sprendimų priėmimas yra teisiškai leidžiamas (pvz., siekiant išvengti sukčiavimo dėl mokesčių);
- b) jei automatizuotas sprendimų priėmimas grindžiamas jūsų aiškiu sutikimu; arba
- c) jei automatizuotas sprendimų priėmimas būtinas sudarant arba vykdant sutartį (prašom atkreipti dėmesį, kad visada siekiame naudoti mažiau privatumą pažeidžiančias priemones siekiant sudaryti arba vykdyti sutartį).

- **Teisė atšaukti savo sutikimą** (BDAR 7 straipsnis):

Jei jūsų Asmens duomenys tvarkomi remiantis jūsų sutikimu, galite bet kada atšaukti savo sutikimą pateikę paprastą prašymą.

- **Teisė pateikti skundą**

Dedame visas pastangas, kad patikimai saugotume jūsų Asmens duomenis. Jei turite nusiskundimų dėl to, kaip tvarkome jūsų Asmens duomenis, galite mums apie tai pranešti pasinaudoję kontaktine informacija (pateikta šio Pareiškimo dėl privatumo pradžioje), kad galėtume kuo greičiau sureaguoti.

Turite teisę pateikti skundą priežiūros institucijai. Turite teisę pateikti skundą apie tai, kaip naudojame arba tvarkome jūsų Asmens duomenis savo nacionalinei duomenų apsaugos institucijai.

Nacionalinių duomenų apsaugos institucijų informaciją rasite internetinėje svetainėje

[https://edpb.europa.eu/about-edpb/about-edpb/members\\_lt](https://edpb.europa.eu/about-edpb/about-edpb/members_lt).

Atkreipkite dėmesį, kad pirmiau išvardytomis teisėmis galite naudotis tik su mūsų saugomais jūsų Asmens duomenimis susijusiais atvejais ir Paslaugų kontekste.

### [Kaip galiu pasinaudoti savo privatumo teisėmis ir susisiekti su „Subaru“?](#)

Norėdami gauti daugiau informacijos apie jūsų Asmens duomenų naudojimą ir pasinaudoti savo teisėmis į privatumą, susisiekite su mumis:

- galite pasinaudoti prieigos teise, teise į duomenų perkeliamumą, teise ištrinti duomenis ir teise nesutikti, siųsdami el. laišką adresu [privacy@subaru.eu](mailto:privacy@subaru.eu);
- galite tiesiogiai ištaisyti su Paskyra susijusius Asmens duomenis naudodamiesi Platforma.

Stengsimės įvykdyti jūsų prašymus kuo greičiau ir visada laikydami teisės aktuose nustatytą terminų. Atkreipkite dėmesį, kad jei mums kils abejonių dėl jūsų tapatybės, galime pareikalauti, kad pateiktumėte mums savo tapatybę patvirtinantį dokumentą, pavyzdžiui, siekdami užkirsti kelią neteisėtai prieigai prie jūsų Asmens duomenų.

Atkreipkite dėmesį, kad jei paprašėte ištrinti savo Asmens duomenis, mums vis tiek gali tekti saugoti tam tikrus Asmens duomenis, jei to reikalauja arba leidžia įstatymai.

### [Šio Pareiškimo dėl privatumo pakeitimai](#)

„Subaru“ gali karts nuo karto atnaujinti šį Pareiškimą dėl privatumo. Tokiais atvejais paskelbsime peržiūrėtą Pareiškimą dėl privatumo ir informuosime jus apie pakeitimus tiek, kiek reikalaujama pagal įstatymus.

Jei turite klausimų dėl šio Pranešimo dėl privatumo pakeitimų, susisiekite su mumis, kaip nurodyta pirmiau pateiktame skyriuje „Kaip galiu pasinaudoti savo privatumo teisėmis ir susisiekti su „Subaru“?“.

### Slapukai ir panašios technologijos

„Subaru“ programėlėje naudojami slapukai ar panašios technologijos, kad suprastume, kaip naudojate programėlę, pavyzdžiui, kaip atliekami spustelėjimai ir slinkimai per programėlę, o tai išanalizavus padės mums tobulinti ar pritaikyti produktus, turinį, pasiūlymus ar paslaugas Platformoje ir „Subaru“ svetainėse.

Vykdydami šią veiklą įvertinsime programėlės veikimą, susijusį su naudotojų įsitraukimu ir įsigijimu, taip pat įvertinsime programėlės naudotojų kelionių ir funkcijų paprastumą ir veiksmingumą. Rengiame anoniminius statistinius duomenis, kad galėtume įvertinti elgsenos charakteristikas, pavyzdžiui, vietą, mobiliosios programėlės naudojimą, ir taip nustatyti galimas tobulintinas sritis ir nestabilumo problemas. Dėl slapukų naudojimo prašome susipažinti su mūsų Slapukų politika.